# World War II Anniversary Brings Back Memory Of "[illegible]" [illegible]

By MAS MANBO

TOKYO. -- Another anniversary of the end of World War II has come and gone, reviving memories of hardships and privations.

Wartime Tokyo, however, was not without its humorous moments. Not by a long shot.

As far as I'm concerned, one of the most wryly funny incidents in memory came during the last stages of the Pacific War when Tokyoites were undergoing the most trying time of their lives.

Involved were five Nisei including myself, thrown together due to the U.S. air raids on the capital in the early part of 1945.

The other four fellows, all quite younger than I and also holding jobs in the news field, were Clarence Nikaido, Tohru Tatsui and George Takeda and his brother Hiro.

In the air raids, the five of us, bachelors all, were burned out of our digs, the four others in the Kanda area and I in the heart of the Akasaka geisha district.

Luckily, through a helpful fellow-Nisei named George Kyotow, who is now a New York businessman, we were able to find a place to live in Asagaya, on the Chuo railway line about 45 minutes ride from Tokyo Station.

* * *

The place was a large, two-story Japanese-style house, not far from the station and occupied before we moved in solely by a middle-aged mother and her schoolgirl daughter.

There we lived together a life of extreme frugality for the rest of the war.

Most of our possessions had gone up in smoke in the air raids and we had very few kitchen utensils.

Our cooking was done mostly with a pot ingeniously fashioned out of a steel helmet.

The tobacco we smoked was rationed stuff, loose and unflavored, that we rolled into cigarettes. For ash trays we used covers of fire-bomb casings, picked up in the ruins after air raids.

George Takeda, who was quite adept, made military-style caps out of canvas for all of us, stitching them by hand. He and Nikaido handled the cooking for the bunch.

Day after day we had the

(Cont. on Page 8)

"SUKIYAKI"
Practical Japanese
Cookbook $1.65
WITH POSTAGE

The New Canadian

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

Vol. XXXVI — No. 74 TUESDAY, SEPT. 26, 1972 Toronto, Ont.

"A CHILD IN PRISON CAMP"
By SHIZUYE TAKASHIMA
$7.95 WITH POSTAGE

## Part V: The Cameron Commission . . .

# Vancouver Memories

By HOWARD NORMAN

Early in November 1942 Ted Ward rang me excitedly to tell me that Ottawa had appointed a commission to inquire into the charges made against Morii. Morii was not to be placed on trial. It was simply to be a special inquiry under wartime legislation which provided for examination of activities which might threaten Canada's safety. There had been, for instance, a similar inquiry earlier when the Vancouver Sun had published stories about our "undefended" B.C. coastline. The Japanese navy, it was said, could sail across the Pacific at any time and attack it. The Sun was fined a whacking sum for spreading "alarm and despondency" among Canadians. Naturally the News Herald wanted to prevent such a spanking and its counsel Senator J. W. de B. Farris went into a huddle with editors of the paper, and later, with witnesses against Morii and me.

The inquiry was called the Cameron Commission for its commissioner, Judge J. C. A. Cameron of Belleville. Ward was in despair when his sources of information gave him the low-down on Judge Cameron. "He's Johnny-go-get-um for the government," he said, "In the east he's been popping communists into internment camps and letting Italian fascists and German nazis go free." I trotted around here and there like a hound dog. One trail led me to the office of a Eurasian lawyer in Vancouver who told me that one of Morii's men regularly gave $30 a month to a certain RCMP officer. When I said that he should pass this on to the Cameron Commission, he said to me, "Do you take me for a fool! If you repeat that outside of these four walls, I will deny it and it will be my word against yours."

Of course this did not prevent me from telling it to Senator Farris. "Now just a minute," he said," just a minute. We're out to get Morii. Morii's our man. We're not touching the RCMP or the Security Commission. A while ago a lumberjack here in Vancouver, after several beers stood up in the pub and said, 'I Can lick anybody in Vancouver.' Nobody paid any attention. 'By G-, I can lick anybody in British Columbia.' Nobody paid any attention. 'Hell, I can lick anybody in Canada.' This included Quebec, Quebec's honor was at stake, and a husky French-Canadian squared off to the boaster and knocked him down. The latter rubbed his jaw ruefully. 'I guess I covered too much territory.' We are not," said the senator, "going to cover too much territory."

The commission lasted for the best part of three weeks. The brief that the Consultative Council had prepared on Morii, including my translations from Sokoku were presented. (We had sent copies to Mackenzie King, St. Laurent, the Minister of Justice and others). Then witnesses who testified that money had been given Morii or his henchmen at the time were called. One of the most interesting of these witnesses was Sadao Maikawa, who said he had given $1500 to Kagetsu to get deferment of evacuation. Kagetsu gave it to Nakayama, Morii's treasurer. Then Maikawa saw Morii. All this came out as each of the above named was called to the witness box.

Judge Cameron: Tell us what you said to Morii and why you went to him.

As reported in the News Herald, at this question Maikawa slumped down in the witness box and covered his face with his handkerchief. Then he recovered and denied giving any money to Morii. His first notice of evacuation — received via the Nippon Club — had been for April 1, but he received permission to delay it till May 12. When the RCMP was called to the witness box to explain this, they had a humanitarian

(Cont. on Page 8)

# Emperor Hirohito Expresses Wish To Make Official American Visit

TOKYO. — Emperor Hirohito cast aside his royal reserve recently and said in public he wants to visit America.

His words signaled that he is almost certain to accept President Nixon's invitation for an official visit, and probably will come to the United States sometime in 1973.

"America is one neighboring country across the Pacific," the Japanese monarch told his annual news conference. "I think that in addition to visiting Europe for purposes of goodwill I should visit America too."

The 71-year-old emperor said he expects a call from Prime Minister Kakuei Tanaka soon, and that the subject of a state visit to America probably would be discussed.

Flanked by Empress Nagako, Hirohito met newsmen at his summer villa at Nasu in the Japan Alps. The meeting was confined to Japanese reporters assigned to cover the Imperial Household Agency, which administrates the royal family's affairs.

Nixon's invitation to Hirohito, now in his 46th year as emperor, was made during a summit meeting with Tanaka Sept. 1-2 in Honolulu.

Asked about the invitation, Hirohito recalled his journey to Europe as crown prince in 1921.

"Fifty years ago when I went to Europe I made a promise to American reporters that if there was an opportunity I would like to go to the United States. I believe I must go," he said.

The emperor did not go overseas again until last autumn, when he made a tour of nine European countries Sept. 22-Oct. 12. Though his stay in the Netherlands was marred by hostile demonstrations from familes of Dutch war veterans, the tour was generally a success.

# Cultural Heritage What For?

This short talk given over CKUA, Edmonton, on the occasion of Alberta's Cultural Heritage Conference in June, 1972, is based in part on a brief submitted to the Department of Culture, Youth and Recreation, Alberta.

* * *

By Dr. T. AOKI, University of Alberta, Edmonton

The call for a Cultural Heritage Conference by Alberta's Department of Culture, Youth and Recreation is a move which is consistent with the principle of multi-ethnicism and multi-culturalism publicly supported and endorsed over the past several years by Alberta's provincial governments, earlier by the Social Creditors and now by the Progressive Conservatives. It is notable that the central position the Alberta Government has assigned to the concepts of multi-ethnicism and multi-culturalism is indeed divergent from the apparent position of the Federal Government for whom these two concepts are appendages to the B & B concepts of bi-lingualism and bi-culturalism, a position which is based on the charter member concept of Canadianism. For the position that Horst A. Schmid, Alberta's Minister of Culture, Youth and Recreation, has taken, I am strongly supportive.

Preliminary to the calling of the Conference, the Alberta Government has posed a number of questions for public consideration in their endeavor to elicit a range of views on which the Government might base a cultural policy for the Province. I wish to react to two of these questions.

The first question reads: What should be preserved, developed and encouraged from Alberta's ethno-cultural heritage?

For most of us who belong to minority ethnic groups, our sense of identity in the present is linked to our own ethnic history, for inevitably "what we were" is a part of "what we are now". However, in a society dominated by larger ethnic groups as it is in Canada, it is often the case that little or no honest recognition is given to these ethnic histories by the mainstream cultural groups. Witness the typical curricula at the Public School level, the Jr. College level, or the University level. These ethnic histories, celebrated on ceremonial Culture Days, are more often than not swept under the dominant cultural rug. This non-recognition, which is often associated with non-significance and de-humanization,

(Cont. on Page 8)

# Tommy Kono Is Named US Coach

MUNICH. — The executive committee of the American Amateur Athletic Union recently approved a proposal to hire Tommy Kono, former world middleweight champion, as national weightlifting coach.

The decision will make Kono, 34, the first national coach in AAU sports history.

The decision is subject to final approval by the AAU weightlifting committee at a meeting later this year.

Plans call for Kono to set up training centers across the United States at a rate of 12 a year under a two-year contract, an authoritative source said.

Kono will train coaches and will be available for coaching of American weightlifters selected for international contests such as the world championships.

The source said plans are to renew Kono's contract and make him available for U.S. Olympic weightlifters in 1976.

Kono formerly of Sacramento and Honolulu, currently is coaching West German weightlifters.

「東急」がまづさきに

# 晩市に新ホテル

## 日航開發社も追いかけ建設か

【東京】日本航空開發会社會長伍堂輝雄氏をその東京オフィスに訪ねたトロントの經濟記者は、同社がバンクーバーを皮切りに、カナダ國内にホテル・チエンを設立したい希望であるが東急がその子会社『東急ホテル・チエン會社』を通してバンクーバーにホテル建設をプランしているのでどうしたものかと思案中だと伍堂会長が語 たと先週報じた。

伍堂会長は『わが社はバンクーバーにホテルを建設するプランを放棄したわけではない。日航のルートになっているので、考える余地は十分ある』といっている。日航開發会社ではホテルのほかレンター・カー及びレストラン分野にも手をのばすつもりだと伍堂氏は次のように語った。

日航の現行ルートに沿って順々にホテルを建設して行きたい。南太平洋方面——ニュージランド、豪州、フイジ、ホノルルというように……。我々はいま大ホテルをジャカルタに建設中であり、今年十一月末までに完成見込みである。

## 日本の農業人口 前年比六%減に

【東京】農林省はこのほど今年一月一日現在で行なつた農業調査の結果を發表した。それによると、農業就業人口は前年に比べ六%も減り、八百九十万三千人となった。さらに農業就業人口のうち農作業に主力を置いている基幹的農業従事者は七%減り、六百五十九万人に落込んだ。いずれもこれまでの最高の減少率で脱農業が急速に進んでいるとの見方を裏付けている。また農業就業人口の女性化老齢化もひどく、女子に六十歳以上の男子を加えた割合は農業就業人口の七〇%弱にのぼっている。

# トロント空港での涙

## 親切な警官二人に助けられて

私達老夫婦の年齢を合算すると百五十歳を越す。それで人生の一番はなやかな一番楽しい記念行事をやろうと申合せ、カナダの親友の招きに應じて八月末遠い旅に出かけた。まず第一に世界一のナイヤガラ瀑布をみることにして、郷里仙台を出發、八月末日の夜九時にはトロント空港に降り立った。どこへ行っても到着地には友人や知己が出迎いにきてくれているものだとキメているので、ノンビリとトランク片手に航空機を降りた。ところが出迎えの人が見えない。半時間、一時間と時がたっても、これらしい人が現われない。飯をもやもやさせて、少しいらいらしていると、隣席の青年が見かねて色々さがしてくれたが効果はなし。とうとう警官にたのんだ。

住所・氏名・年齢等こまごまとメモして警官の捜査が始まったが反應がない。空港の呼び出しを二度も三度も利用したがだめ。警官二人は手わけして、あらゆる人だまりを尋ね回ってくれたが、それでも見當らない。案内などはもう泣き出しそうな有様。警官は少しもひるまずに、今にきますよ、奥様、心配いりませんよ』と慰めながら、こんどは空港の構外までさがしまわってくれた。

『矢野さんおりませんか小野さんが待っています。オノク、ノクの小野さんが待っています。やあの矢野さんを探し求めております』と冗談まじりの呼び出しまでし 探してくれた。

時間はすぎて午前一時半になると一番奥のエレベーターから『おお、小野さん矢野です』と八人づれの出迎え人が駈けつけてきた。

双方とも聲が出ず、互いに幾年ぶりの抱擁であった。聞けば出迎えの矢野一家も八時半頃から待ちくれまつて航空客の殺到するエレベーターにとりついていたそうである。親切な警官にお禮の言葉を述べるひまもないうちに二人は勝手の禮をして群衆の中に姿を消した。

言葉の通じない異國の空で、真夜中の尋ね人、西も東もわからない尋ね人、泣く外に手のない尋ね人に、あんなに三時間も四時間も努力して下さった警官の親切には余く涙の感激があるのみだった。（小野平八郎）

# ミカン豊年

## 天候に恵まれ

【東京】天候に恵まれて、静岡県温州ミカンは、今年史上初の四十万トンを超える大豊作が予想されている静岡産は昨年 生産量日本一の"王座"を愛媛に奪われたが、今年は全國的に大豊作で"王座"奪回は無理それだけに『安いミカンがたっぷり食べられそう』と消費者には耳よりな話。

生産者は『豊作が騒がれると、それだけで値が下がる』と例年にない人手不足も加わって豊作貧乏を心配する。このため静岡縣柑橘農協連は、味の良いミカンをつくる一方、生産を抑える思い切った摘果の指導など、値くずれ防止に懸命だ。

## トロント音頭

小野 敬 作詩

（一）

とんとん トロント
とっても 素的
とんとん トロント
とっても 好きよ
スキーで ころべば
寄って来る
彼女の やわらな腕で
引き起くす

（二）

とんとん トロント
とっても 素的
とんとん トロント
とっても 好きよ
緑の湖水(うみ)に
糸たれりゃア
背丈(たけ)よりデッカイ
お魚が……

（三）

とんとん トロント
とっても 素的
とんとんトロント
とっても好きよ
街は廣いし
住居はのどか
市民(みんな)の祈りこめ
て
出來た里

（四）

とんとん トロント
とっても 素的
とんとん トロント
とっても 好きよ
戦ひ、公害
早やばや、やめて
ドウとお出でよ
トロントへ

## 山里の秋

八市 久美子

浮く雲も岸邊の紅葉もかげ
落し静かにたゝずむ朝の湖
雨上り一入色の燃へ立ちぬ
映る紅葉に松のまざりて
大方の人は歸へり音もなく
木の葉散りーく秋の夕暮
朝もやの立ちこむ湖上なめら
かに魚はねては波紋作りぬ
銃聲の聞ゆる度ごと二羽ハ
かも水にくゞりて又浮び來
る
冬來るを知るや知らずや野
菊咲く秋の山里歩く道の邊
淋しきは秋の紅葉いろく
と人なき家に散りかゝる時

## 感謝

本紙の努力と奉仕を御支援下さる次の方々からの御寄付を深謝申上げます

ニューカナディアン

△トロントの木村ローナルド氏夫妻 息女結婚記念
△ハミルトンの矢口キヌ夫人 故良人仲一氏の記念
△アルバータ州コロナドの木村豊松氏夫妻 結婚六十周年記念
△トロント・の無名氏

▼「ハイデルベルグ信仰問題講解説教」は品切で再版に手間どり、まだ本がきません。注文者には本が着次第お知らせいたします。（梅月）


岩田旅行案内社が
再びお贈りする大好評の

（一）秋の紅葉訪日観光團…十月十五日、十月廿九日、十一月三十日
（二）ハワイ観光團…十二月十五日
（三）メキシコ観光團（メキシコ、アカプルコ、サンディエゴ、ディズニーランド）一九七三年一月七日
（四）乾杯ツアー（東京、箱根、熱海、京都、台灣ホンコン、ハワイ）出發期日…毎月二回
☒明細書は御申越し次第御送り致します

申込所 晩市 岩田旅行案内社
1115 E. Hastings St. Vancouver Phone 254-5101
岩田旅行案内トロント支社
880 Dundas St. West, Toronto Phone 368-9934



—旅行センター御案内—

△今年の訪日旅行計画は、十月八日、そして十一月四日です。
△九月二十九日… お楽しみ週末旅行 サンフランシスコの日本町「秋まつり」を訪ねて。引き續きロサンゼルス、ディズニーランドへ参ります。
△十一月十七日… お楽しみメキシコ旅行、カルガリーとバンクーバーから出發致します。
その他、個人旅行、團体旅行に關して完全なる手續きとサービスをお約束致します。詳細に關しては御問い合せ次第早速パンフレットをお送り申し上げます。

タイムス スクエア 旅行センター
TIMES SQUARE TRAVEL CENTRE LTD.
672 No. 3 Road Richmond B.C.
Telephone (604) 278-6696

THE PLACE TO START YOUR HAPPY HOLIDAY



IMPOTRERS — DISTRIBUTORS

SHIMIZU INDUSTRIES LTD.

Mail Address: P.O. Box 5569, Vancouver 12, B.C.
344 East Hastings Street, Vancouver 4, B.C.
(606)-687-5445 or 687-5016

○ヤマサ醤油 ○寶みりん ○東鳩クッキー ○丸富あられ ○ジャパンローズ新茶 ○サッポロ一番ラーメン ○ほにほラーメン ○ヒメブランド食品 ○ジミースフォーチュンクッキー ○ジミースフライドチャーメン ○はなまるきの「お膳まん」みそ

▲お料理屋さん御用の業務用ヤマサ醤油・寶みりん・酢・天ぷら粉・味噌・はし・しらたき・たけのこ等揃えてあります。

▲食料品・冷凍品・雑貨・雑誌の卸しのお問合せ、御注文はコレクトコールでお申越し下さい。

清水インダストリー（清水俊雄）



☒あなたを健康に導く
月刊 人間医學 一年五弗
購読取次致します
ニューカナディアン（梅月）



贈物 父母などの誕生日その他の贈物としてニューカナディアンを御利用下さい。（一年九弗）
THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.,
Toronto 133, Ont.

# 柔肌峠 (十)

山岡荘八

それでも、いつたん家へ戻ると女の仕事は例被と多い。今夜はよくても明日の米をといだり、おむつを片付けたりして再び子供を抱きあげた時には、もう路地うちは陽がかげつていた。

と、

「ごめんなすつて、こちらは浅間さまのお宅でしょうか」

「はい。どなた様で」

「あつしは石町の鍋やの若い者で。奥さまをお乗せしてお離れして来るようにと相州屋の旦那に、云いつかつてめえりやした」

「あらあっ、それはご苦労さまでした。いま、出ようとしていたところです。でも、いろいろと細かい仕事が多いものですから」

「では、路地口でお待ち申して居りやす」

「はい。すぐに行きますから」

お津万は相手を待たすまいとして、殆んど鍋やについて路地を出た。

そして、再び様を駕主にあずけて、駕に乗るともう又気持ようそうに寝息を立てている竹子に、頬ずりした。

「今日は、お爺ちゃんに、よく顔を見ておいて貰いましょうね。もう二三年したら、すつかり分らなくなるだろうけれど……」

駕は垂れをおろして息杖をあげた。

お津万は子供に気を取られて、石町とは反対に加茶の木の方へ駆け出しているのに気がつかない。

方向が違うだけではなく駕が走りだすとその駕をとり巻くようにして見えがくれに数人の侍(さむらい)がついて来る。それも一人や二人ではなかつた。

五人か六人か、それとも七人か八人か……とにかくこれはただごとではない。

「竹子が大きくなつてお爺ちゃんの所へ来るまで、お爺ちゃんにも生きていて頂きましょう。その頃には、竹子のお父さまも、よんどんご出世なさつていましょうから……ほんとにお前はお父さんの云うとおり食禄を持つて生れておいでなのかも知れない……」

もう街の陽はななめにかげつて、まき水がそろそろ乾りかけている。

昼間にはやんでいた名物の筑波おろしが、大江戸の瓦並の間を吹きぬけだしたのだ。

「少し寒くなつて来た。風邪をひかないようにね。さ、しつかり母さまが抱いてあげよう」

十八の若い母親は、自分を乗せた駕が、どこをめざして走つているのかまだ気がつかない。

むろんこれが、数奇を極めた女の一生の門出であることなど知る筈もなかつた。

やがて駕は対岸に湯島の見えるお茶の水の渓のそばへかかつて、とある大きな屋敷の前にとまつた。

冬の残光が毒々しいほど西の空をまつ赤にそめあげ谷をはさんだ両側の枯芝に、ごうつと風が吼つてわたつた。

見えがくれについて来ていた一人の侍が停まつた駕に走りよつて、

「おりろ!」

と、運命の駕のたれをあげた。


## ニューカナデアン
購読申込用紙

購読料—— 一ヵ年九弗 / 六ヵ月五弗

THE NEW CANADIAN
479 QUEEN STREET WEST
TORONTO 2-B, ONT.

氏名……………………

アドレス……………………

……………………

(料金同封□………)

## 購読者増加に御協力下さい

購読料(前金)一年九ドル、半年五ドル

ニューカナデアン

THE NEW CANADIAN — Phone 366-5005
479 Queen Street W., Toronto 133, Ont.

## 日本語リーダース・ダイジェスト

新規又は継続(料金は一弗値上)申込みの取次ぎをいたします。——新購読申込(来はじめるまでに二月半位かかります)には料金は立替えて注文しビルを送ります。ニューカナデアン

(梅月)

## 週に千弗 幸運クジ

トロント日系文化会館賞金の幸運クジ。一千弗の当選者(九月二十日)加藤ヒトシ氏(トロント)番号七二二。

□アート・アンド・クラフト・ショー
九月卅日と十月一日。

## 白菜及び大根

当農園には白菜、大根、日本ナスがたくさんあります。他に新鮮な野菜物もたくさんできてマーケット店に出そろつております。四〇一公道をミシサガ・ロードに入り、北へ約三マイル。「ナカ・マーケット」のサインを追つて下さい。

仲マーケット
電話八六五‐八一三六

## 自動車の修繕一切

各種自動車のリペア、チューンアップ、その他ご相談に応じます。

ガルフ・サービス・ステーション
共営者 並木、田上
JNT AUTO SERVICE
2239 Bloor St. West
(At Runnymede)
Toronto Phone 766-4292

## 十月一日(日)

特別講師—大井昭成師(アメリカ・シアトル別院輪番)

午前十時半 日曜学校
午前十一時 朝の礼拝
午后二時 日中礼拝

トロント佛教會
Toronto Buddhist Church
918 Bathurst Street
電話 五三四—四三〇二

## 聖アンドリュー聖公會

電話六五四—五六五七

十月一日(日)午前十一時半
聖餐式
説教『第一の誡律』 今井司祭

◎教会学校 午前十一時半
礼拝後顧問委員會

## 日系人合同教會

ドーバーコート街七〇一

十月一日(日)午前十一時半
説教『聖地旅行の印象』
棒山純牧師

世界聖餐日 礼拝後歓迎会
△新移住者歓迎、身上相談
七八二—五二六七

## 日系セブンスデー・アドベンチスト教会

安息日学校聖書研究会(土)午前九時半
安息日礼拝(土)午前十一時
祈祷会(水)午后七時半

牧師 岡嶌廣英
連絡先 七六二—〇五七二
二八四—一七二一
トロント市モーティマー街十九

## サンコー商店

日本品のショッピングなら
サンコー商店で(水野)
駐車場あります。
△鮭の子、すじ子、塩さば入荷。
221 Spadina Ave.
Toronto 862-1192

## トロント日蓮佛教會

毎月第一日曜日
午後二時。
バジョー街五
電話四六三—八二六三
5 Badgerow Ave.
Toronto 252, Ont.
Phone 463-8263

## 屋根修繕一切

住宅のルーフィング、レンガ積替え、トタン仕事の御用命に応じます。オ州内、どこでもサービスに応じますからご通知下さい。

(カナダ屋根業協会々員)
経営 西島俊雄
Allway Roofing Ltd.
Bus. Phone 421-3874
Phone 293-4689

## トロント天理教祭日

毎月第一日曜日午後二時から催します。一般のお方のご参拝を歓迎致します。

カナダ教会
会長 大倉トミ
160 Gracefield Ave.
Toronto 389, Ont.
Phone 247-9791

## 辯護士 大家一夫

(クインズ・カウンシル)
ト市カールトン街二
ルーム一八〇五
電話 三六六—六三八八
自宅二九三—四二八一

## 辯護士 鬼塚敏三

クインズ・カウンシル
事務所 ト市西リッチモンド街一二一番地
電話三六三—五〇〇二
自宅六九一—三三八八
▲一切の法律事務に応じますから御相談下さい。

Japanese Restaurant
"MICHI"
328 Queen St. West,
Toronto — Tel. 863-9519

## 日本料理 みち

営業時間=毎日正午より夜十時迄
ト市西クイン街三二八番
(スパダイナ街から東半ブロック)
電話八六三—九五一九

## オリエンタル會食ルームておいしいお食事をていねいなサービスで

(ゴールデン・ドラゴン)
金龍酒家
電話 三六八—二四七五
GOLDEN DRAGON CHOP SUEY,
131-A Dundas Street West, Toronto
Phone 368-2475

## 花

466-2041
466-7962

ハナ一切の御用命は
親切・勉強の
シャロン花屋
942 PAPE AVE

パラマウント
ギフト・ショップ
○日本食品一切
御贈答及び土産品各種いたします。
ト市ダンフォース街七三三
電話店四六三—三四二六
自宅六九一—〇二九三

## 花 ご注文

ハイランド花屋
店主 ジョン小野寺
HYLAND FLOWERS
640 Eglinton Ave. W.,
Toronto Ont.
Phone 481-4484

●日本行切符
販売代理
ビーアンドオー・ライン
プレジデント・ライン
●保険=火災、自動車、病気、海上、傷害
内田商會
ト市西クイーン街三二九
電話六八四—二七四七


ember 26, 1972

「東急」がまずさきに

晩市に新ホテル

…酪農業が急速に進んでいたとの見方を裏付けている。また農業就業人口の女性化、老齢化もひどく、女子と六…

…れたが、今年は全国的に大豊作で「王座」箒国は無理…それだけに「安いミカンが…たっぷか食べられそう…

(二) とんとん トロント とつても 素的 とんとん トロント

(四) とんとん トロント とつても 素的 とんとん トロント

◎あなたを健康に導く 人間医學 一年五弗

贈物 父母などの誕生日その他の贈物としてニューカナデアンを御利用下さい。(一年九弗)

神経痛やリユマチス

# 新薬試験すすむ

## トロント大學研究班が拍車

トロント大學のリユマチス病研究班（ウエレスリー病院）ではアースライチスとリユマチスに有効な新藥をテスト中で、この新藥により、今までの方法で治療できないでいるこれらの病氣に對する治療に新分野をひらけることになるとして研究班は意氣込んでいる。

同研究班のオガズ＝博士は、カナダのこの研究班は世界の各大學にくらべると最大の研究者を持つもので、カナダ國民のうち百五十万人がこれらの病氣に苦しんでいるのにチャレンジしていると語っている。

今年はとくにカナダ・アーユライチス及びリユマチズム協会が研究に拍車をかけることになり、研究進行度が急ピッチになつてきている。臨床テスト十七人と特別テスト二十五人に新藥が與えられているが、最初のグループの實驗は六週間以内によい反應をみせ、二十四週間後には大きな利益をもたらしたと發表している。

時にはれ上りが縮少し、痛みもおとろえ、歩行もかなりよくなつてきており、特例の「ステフネス（硬直）」もめつきり減少してきてることが記録されている。

## 十月から「貯蓄公債」を發賣

### 十二年持てば年利七・三〇%

【オタワ】來る十月二日から十一月一日付として發賣される一九七二—七三年度カナダ貯蓄公債は平均年利七・三〇%（十二年滿期まで保持）になるとターナー藏相が發表した。貯蓄公債は十一月十五日まで利息不拂い額面通りで買い求めれることができる。

ボンド購入資格者は合法カナダ在住の個人で最高五万弗までだが、今年のボンドは第一年の年利五・五%、二年目七%、その後四年は七・五%、殘余の六年は七・七五%となつている。

一九二六年晩市ターミナルリーグ戦で優勝した朝日野球團の團員

後列左から北川エディ　中村チャレー　實井レジイ　伊藤ジュンジ　宮田トム　佐藤ミキー　的場トム　田中チャレー　宮崎ハリ（マネジャー）　前列左から加藤ジョージ　菅タイ　山村ローイ　中村フランク　堀井ヨー

## ドーバー町長が遠藤大使に謝意

【ポート・ドーバー】當町のダグラス・リチャードソン町長はチリー赴任途次、先週トロントに立ち寄った遠藤大使に礼状を送り、同町在住の小林菊造氏に托した。文中には、遠藤大使がト市在任中、ドーバー町の要望に應えて櫻苗木二十數本を寄贈、毎春見事な花を咲かせて市民を喜ばしているということが書かれ、改めてお禮申上げたいと同町を代表して町長が謝意を表したもの。

遠藤大使夫妻は二十日夜トロント着、二十一日には晝と夜（夜は山口總領事夫妻招待・公邸で）當地の日系人らと交歡した。

## 二種新切手

【オタワ】郵政省はカナダ・インデアン・シリーズの二種シタンプを十月四日發行する。二種とも八仙切手で、一つは平原での遊猟服裝を描いたもので、他はグラフイック・シンボル。双方とも大きさは二四ミリ×四〇ミリ。

## ト市とハ市の合同教會バザー

▲ト市日系合同教會の秋のバザーは來る十月二十一日午後一時から五時半まで同教會で行われる。當日のハイライトの一つは「もちつき」で會良氏が主任。

▲ハミルトン日系人合同教會バザーは來る十月二十八日（土）午後一時より五時まで。

## サツポロ・ビールが更に輸入

### カナダから三〇%の原料買う

【札幌】サッポロ・ビールの原料の約三〇%はカナダから送られている。サッポロ・ビール會社のマネジャー、藤田ヨシヒデ氏は「ビール醸造に使うマルトの三〇%はトロントのカナダ・マルチング會社から輸入している」と語っている。カナダのマルトには異常に強力な酵素がふくまれているので、今後もカナダからの輸入は増加することになろうと藤田氏はいう。

サッポロ・ビールは日本第一位のビール・メーカーで、一九七一年度のセールスは四億五千七百万弗、日本では近頃若い人々がビールをよく飲むようになつてきているのがセールスに反映。とくに婦人のビール飲みが急増している。輸出先はハワイ、ホンコン、シンガポール、米國、東南アジア等である。

## レ市でバザー

【レスブリッジ】當地佛教會は來る十月二十二日（日）に秋のバザーを開催。目下同佛教會婦人會ほか付屬團体が準備を進めている。一般の來場を歡迎している。

## ト市佛教會十一月にバザー

ト市佛教會では來る十一月十一日（土）恒例の秋の大バザーを開催。今秋は明年の親鸞聖人八百年の記念行事の一環としてユニークなバザーにしたいと目下準備中。

## 紅葉會行事

紅葉會では年々ふえる一世會員のため來る十月十日の例會はハミルトン植物園に二台のバスで行くことになつている。會館出發は定刻午前十時半。四日迄に清水英氏（七八九—三六〇二）又は梅本一子氏（二六七—三九三〇）に申込むこと。

## 北村氏一家歸る

本紙のカムループス地方通信員、北村武雄氏は夫人、愛嬢同伴、二週間にわたりトロントはじめ、ハミルトン、モントリオール、ケベック、オタワ各地を歴訪、舊友知人と交情を暖めて先週歸途についた。北村氏は夏宵り俳號で水無月句會々員であることから、同句會が佛教會で歡迎句會を催した。

## ピックアップ

大根、白菜、マック及びスパイ・アップル及びごぼう。四〇一公道を東へリバプール北に入り、北へ向つて第一番目の交通信号を東へ半マイル走り、ブロック・ロードを北へ四マイル、パインビュー・ファーム（東側）。大根三弗、白菜二弗五十仙、アップル二弗。各自容器持參。デリシアス・アップルは九月三十日ごろがとりごろ。（木村ローン）電話七五一—一一七九。

**貸** キッチンとバス付き二室。ト市ペープ—ダンフォース付近。電話四六六—八六八五

**求** ヘア・ドレッサー。ト市ヤングとセント・クレア街付近。電話九二四—二〇五一。ヒース美容院

**求** 家庭でブラウス縫い。配達とピックアップ。メリーに電話三六三—四五八八（トロント）

**新規開店 人員募集** モントリオールで新開店の日本のステーキ・ハウス「京都レストラン」ではウエートレスを求めています。委細は面談の上。電話モ市、二八八—九〇〇四　タッフォート・ミナト氏まで。

**求** ガーデナー・ヘルパー二、三名。電話五三三—七六五一（ト市前原）

**下宿** 男子、賄方日本食。交通の便よし。ハイパーク付近。電話七六九—九六七九（トロント）


貿易会社　古屋　交通社

TEL: 366-5451　460 DUNDAS ST. WEST TORONTO　TEL: 363-0655

…フルヤ旅行案内…

▲ヨーロッパめぐり　お蔭様でまたも満員御礼。元気で出發しました。

▲九月三十日　紅葉狩り一泊旅行。

▲十月十四日　秋の特別觀光團。

▲十二月十四日　お正月特別觀光團。

天下一品　醤油

國寶米

毎度ご來店ありがとうございます

□パナソニック天婦羅鍋セール　秋と冬、大いに使われる電器鍋の特賣、二十九弗七十五仙

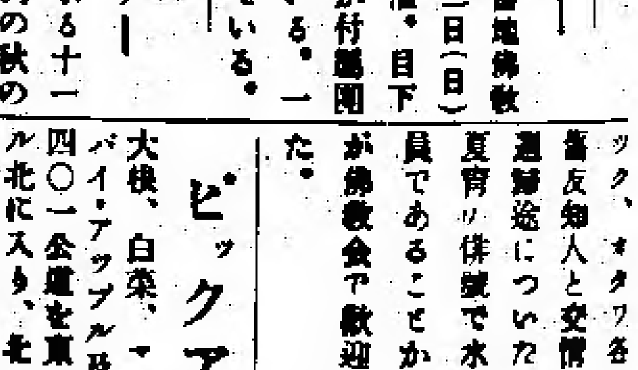
□まぐろ　まぐろ　まぐろ　ビーシーまぐろ、初の大漁で入荷しました。

八月のラッキー賞入賞者
宮地エッチ様　キャス・イー様
水藤エス様　小林エス様
上田ジー様

當店では日曜も營業しておりますので、いつでも氣軽にお立寄り下さい

皆さまの店『古屋』





japanese restaurant/tavern

各種パーティ

營業時間　月—金曜　正午から十二時迄
土曜日　[illegible]時から十二時迄
日曜日　[illegible]時から十時迄

460 DUNDAS STREET WEST,
TORONTO 2-B, ONT.
Telephone [illegible]

# パウエル街育ち
## 腕白小僧がビーシー州新首相

八月三十日に行われたビーシー州の総選挙に、二十年も政権の座にあつた社信党が惨敗をくつたのは誰も予想しなかつたことであろう。どう間違つても、あんなことになるとは思えなかつただけに実に痛快な出来事であつた。

「おごる平家は久しからず」の通りであつた。天道は正しい、又正しい方に天は味方してくれる。惨敗も惨敗、五十五議席のうち三十六の社信党が一挙に十席にたたき落され、大臣も十一人が落選、誰がみてもあれだけは當選確實と思われる大臣までが落ちたのだから目も當てられないというところである。

それに引きかえて新民主党は今まで十二であつたのが三十八議席となつた。それこそ、新民主党の候補者であつたら誰れでも當選できただろうと思われたぐらいだ。その中にこんなのもある。聖公会の牧師で今までに三回も立候補しても落ちた人が、こんどは立派に當選した。この人は最初に立候補した時に、聖公会の規定に反するとかで、時の監督から辞任を強要されて牧師を神に返つてしまつたが、有り来たりの牧師と違つて、しつかりした背をもつているので、自分の主義のため牧師の職などは投げすてた。そして、こんどは當選の栄冠を獲得したのである。またミッションの合同教会の牧師ロールストン氏も今度新民主党から立候補して立派に當選したのであるが、この人の祖母ミセス・ロールストンは社信党の発足時代から同派の有力者で社信党内閣ができた時には文相であり、ベネット（前首相）についでの有力者であつたが在任中に死亡したのであつた。

新民主党の党首で今度ビーシー州の首相になつたデビイ・バレット氏はまだ四十一歳の若さである。彼の父親は戦前から引続いて戦後までパウエル街（バンクーバー市の昔の日本人街といわれた所）のパウエル・グラウンド前でグロッサリー店を経営していたそうだから、デビイ少年は最もやんちやな十歳前後をパウエル街で暮したことになる。彼は上流や中流階級から出たのではなく、イースト・エンドの貧民街からの出であるだけでなく、日系人には懐しの古里パウエル街出身ときているのも痛快である。日系人の吾々からみると自分の息子か甥が首相になつたような感じだ。

ビーシー州で最初の新民主党政府の首相であるバレット氏が立派な手腕をふるう機会を与えられたのであるが、まだ若くて前途ある彼に大なる期待を持つているのは私だけではないであろう。全州民の期待に添うような政策を実行されることと信じる。（バンクーバー、宮沢八郎）

# ギリシヤ首都アテネにて
「世界一周伝道旅行」第三信

中山吾一

美しく晴れて雲一つないエジプトのカイロ空港を午前八時半に出発した。オリンピック航空社の優秀機は僅か一時間二十分でギリシャのアテネに安着した。いつ見ても地中海は美しい。殊にギリシャに近づくに従つて大小の島々が何ともいえぬ形をして眼下に浮かんでくる。アテネには十二年前はじめて来て、訪問した十カ国のうち一番好い印象をうけた国である。

前回はここに三日間居たので古いパウロの伝道したコリントや有名な航海業の神の宮のあるキニヨン海水浴場にも行つたが、今回はただ一日であるから遠い所へは行けない。人類文化発祥地としてのギリシャはエジプトと共に見のがすことの出来ない地である。由来ギリシャ人は宗教に熱心な民族で、主なる神が十二あつたといわれ、それをまつつた宮が到る所にあつた。その一番有名なのがアクロポリスという小高い五百呎位の丘の上にある立派な宮の遺跡である。私たちが第一に訪ねたのはその丘のふもとにあるデオニソスと旧劇場の跡で、ここは屋外劇場で、広い出演場をはじめ円形の座席が白いマーブルで出来ていて、古くから如何に文化が進んでいたかを思わせる。丘の上に登つてアテネシスという女神を祭つた宮の遺跡の装飾の見事さにも驚歎した。それは紀元前四百五十年位前に造られたもので、石はみなマーブル、五人がかかえる位の柱が三十数本並んでいる。

この全盛時代はどんなであつたろうか。しかし如何に一時栄えても真理でないものは永続しない。私は聖書を読んで使徒行伝に来るとパウロがこの宮の近くのオレオパゴスのマースヒルの上で「アテネ人よ、あなた方の拝している神々は真の神ではない。真の神は万物を創造された真理の神である」と叫んだ彼の勇気と信念に驚き且つ頭が下る。二千年を経た今日、このアテネの神々は、その宮の遺跡が残つているだけで信ずる人はいない。エジプト人は殆んどクリスチャンで、ギリシャ正教会の信徒である。私はそれからヘドリアンの門、ジュスの神の宮、オリンピック競技場、王の宮殿、国会議事堂その他を見学したが、時間がなくて有名な博物館を見ることができなかつたのは残念だつた。

# 生活苦の恩給者だけ
## 月収二百弗を与えよと主張

【晩市】十月中旬にビーシー州議会が召集、州内六十五歳以上のペンショナーの月収最低保證を二百弗にする法案を上提するつもりだとのバレット首相の發表は州内老人團体及び野黨各派からも歓迎されている。

『いま行動するペンショナー』と呼ばれる老人團体の会長トム・アレスバリー氏（元晩市々長）は『月収二百弗をギャランテーする事は大いに歓迎するところだが、それはペンショナー全部に行われるものでなく生活に困つているペンショナーだけを對象とすべきである。なに不自由なく生活している老人組にまで、この恩典を擴大する必要はない』といつている。

アレスバリー氏のこの主張に共鳴しているのは保守黨主のワーレン氏で『無差別に二百弗與えるという法案なら、わが黨は強く反對の立場をとる』といつており、自由黨々主のアンダーソン氏も『連邦議會選擧が終つてから、ビーシー州は臨時議会をひらいて、ペンション二百弗案を審議することが望ましい』としている。

# 海外旅行の日本人に注意

△往来で用を足すと罰金だけではすまず運轉免許證まで取上げられるとアフトンブラーデット紙が警告している。

△ストックホルムで食料品店を営む三十四歳のエメ氏は同僚と仕事の帰りにビヤホールで気炎をあげ、最終バスに乗遅れまいとあわてて外に出たものの、用を足してくるのを忘れ、通りの角でちよつと失禮……。そのとたん『もしもし』。パトカーにのせられて警察へ。

△酔っぱらいのふるまいとして五十クローネ（約三千圓）の罰金 數日後 再度警察から呼出しがあり、二年前にも同じ行為をして注意された記録があるとのことで、今度は免許證が取上げられた。

△運轉免許をとつてから十六年間、運轉中はアルコール類いつさいを口にしたことがないと弁明しても聞入れられず 仕事になくてはならない免許證を失つた。日本男性諸君、海外旅行の折りは特にご注意を。

〇購讀者へ―アドレス變更の際は、新住所と旧住所を並記して下さるようお願いいたします。

# 母乳から水銀が検出
## 兵庫で新生児への影響を警告

【東京】姫路市の民間研究機関 姫路化學検査研究所はこのほど『出産直後の母親たちの乳から、予想外に多量の水銀が検出された』と明らかにした。調査によると 最高一・八九ピーピーエム（二十四歳の母親）で、〇・五ピーピーエム以上のものが四十八検体のうち十二例を占めるほど、高濃度の廢水に汚染されているといい、新生児への影響について警告している。

當市産婦人科醫院で出産した四十八人のほとんどは兵庫縣の西播州地方の主婦だが、なかには京阪神地方から出産のため帰省していた人もいる。

# 朝日野球リユニオン

元朝日ベースボール團員およびファンのリユニオンが左記の通り行なわれることになつた。一般の参加を歓迎。

▲来る十月八日（日）午後五時から。

▲トロント日系文化会館に於て。

▲会費は一人六弗（ブアフェ・サッパーをふくむ）センター・オフィスで求められるし、左の元團員諸氏からも入手できる。

香坂ケン（七六二ー四七四二）中村フランク（四二一ー三六九五）山村ローイ（七五九ー二〇三〇）樋口レジイ（二三一ー四六二五）

# 第六九回世界奉仕運動

トロント日系人セブンスデーアドベンチスト教会では十月一日より約一カ月間、日系人間における世界奉仕アッピールを開始することになりました。

この世界奉仕アッピールは一九〇三年より、毎年セブンスデーアドベンチスト教会によつて、世界的に行なわれてきたもので、通称『收穫運動』と呼ばれています。その目的は、當教会の活動を廣く一般の方々に紹介すると共に、その働きに對する皆様の御援助をお願いすることです。

セブンスデーアドベンチスト教会では世界の一九三ヵ国でミッション・スクール、看護學校、診療所、看護学校、病院、災害救助センター、社会福祉センター、青少年キャンプ等を経営し、福祉活動や教育事業を行なつています。これらの人道的働きのために當教会では毎年多額の予算を計上していますが、この募金運動を通じて受ける献金はその予算の一部となります。

昨年は世界において次のように福祉活動がなされました。

| | |
|---|---|
| 助けた人の數 | 九、一四七、一一三人 |
| 奉仕に捧げた時間 | 一〇、四二五、五七六時間 |
| 救済に使つた金額 | 四、四〇〇、〇〇弗 |

今年皆様から頂く献金は、この奉仕を廣く継続するのを助けるだけでなく、災害救助物資を購入するためにも大きな助けを與えるものとなります。

今年の日系人教会の募金目標額は、一、二〇〇弗です。今年も我が教会の福祉的働きをご理解下さり、昨年に倍するご援助を下さいますようお願いいたします

トロント日系人
セブンスデーアドベンチスト教会

ニューカナデアン

THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.,
Toronto 133, Ont.
Phone 366-5005
Second class mail registration number 0366

毎週火・金二回発行
購読料金 半年五弗 一年九弗（前払）
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

# 台灣と手を切る

## 訪中に先立ち田中首相語る

【東京】二十五日から開始されている。の日中頂上會議に先立ち、田中首相は先山来、日本は中国と国交正常化をはかる一方、台灣とも国交をつづけていくことは不可能だと語った。

この首相言明は台灣問題が自民党内で紛争をかもし出している折柄、中国と国交を回復したあげくは、台灣と手を切ることは必然的な成り行きだということをハッキリさせたものと解されている。

田中首相は訪中についての日中共同發表後記者團會見を行ない「世界のいずれの国でも、二つの中國と国交をつづけていくことはしてあらず、日本もそうすることは明らかである」と語った。しかし台灣と經濟面における提携は今後も繼續していきたい希望だとつけ加えた。この点は中国も認めることになろうとみられている。

周恩來首相ら中国首脳者と會談した小坂訪中團に對し、周首相は椎名特使の訪台に關し、日台国交の繼續との報道に深い關心をよせていたといわれ、この際、田中首相は中国一本というハッキリした途をつけて訪中の花道を飾る外交的手段を打ったものと解されている。

一方、台灣としては、日中国交正常化が実現すれば日華平和條約にもとづき、田中首相と周首相との間に妥結する協定は違法であり台灣は認めないとの立場をとっている。

# 空港に日の丸旗 廿五日北京入り

## 田中首相を周首相が出迎えて

【北京】二十五日朝、日の丸國旗が二十七年ぶりに北京空港にひるがえり、日中國交正常化のため北京入りする田中首相を歓迎する準備がととのえられた。空港には日本と中国の両國旗が立ち並び、現地時間午前十一時三十分、田中首相搭乗機の着陸を待つばかり。

ニクソン大統領を迎えたさいと同様、周恩來首相以下、中国政府首脳者らが儀禮正しく出迎えることになっている。田中首相と周首相の握手にはじまって、田中首相の訪中五日間の日程が開始される。

當地の外交觀測者らは日中國交正常化が期待通りの結果を招いたあげく、田中首相はさかんな見送りを空港でうけることにならうとみている。

三ヵ月前、日本と中国の国交正常化は遠い夢とされていたが、双方の歩み寄りが急速に進み、国交復活はほとんど確實視されるにいたった。

# 訪中團は四九人

【東京時事】田中首相は大平外相、二階堂官房長官ほか四十九人の随員とともに廿五日午前八時十分羽田發日航特別機で出發、北京には午前十一時半（日本時間午後零時半）に到着、廿九日まで北京に滞在、廿九日中國機で北京から上海に向かい、同夜泊、三十日上海發日航特別機で歸國する。北京から上海間は周恩來首相も見送りのため同行する。田中首相は北京滞在中周恩來首相ら中国首脳と連日会談、廿九日には北京で日中共同聲明に調印するほか、具体的な日程の詳細は一行が北京到着後会談、テーマ、出席者とあわせて日中双方で協議して決めることになっている。

# 保守黨政府になれば 公益障害ストを禁止

【オタワ】保守黨政府はカナダ國内の主要サービスに支障を來たすストライキを全面的に禁止する、と選擧政綱を先週末明らかにした來る十月三十日の總選擧日に對應する保守黨の政策大綱二十二ヵ條の一つが、それをうたっている。他にカナダ・マンパワー省は就職を必要とする市民に速かに仕事口を與える努力をすることもあげている。

保守黨は公務員その他主要サービス勞働のストライキは時代おくれと解しており、勞資双方の對立を調停による妥協か最終的決定としてスト解決を計るとしているが、契約切れ直前まで双方が放任している現状は改善されるべきであると主張している。

【ク州オークビル】先週末當地で選擧演說したスタンフィールド保守党主は五千人の聴衆に『ツルドー政府の失業保険法は國家的スキャンダルだ』ときめつけた。

# 保守黨主の人氣

## 今年になり上向

昨年末、進歩保守黨主スタンフィールド氏の人氣はかなり下落したが、今年になってからス氏に對する国民の人氣は一四%と一%多くなってきている。ケ州では一九六八年で二三%のが現在は三九%にハネ上る人氣。オ州でも五八%であったのが六一%にふえてきていると世論調査が先週末發表した。

# 稼げば貰えた 失業男に仕事

【オ州スー・セント・マリー】當地を先週訪れたツルドー首相に失業五年間のピーター・ブシャー（四一）が首相に『なんとかしてくれ』と強く訴えたところ、同市選出の自由黨代議士がそばにいて首相が返答に窮しているのをみると『來週から仕事に來るように』と会社名をつけて失業男を喜ばした。この代議士は『ギイギイ音する車輪にはグリースがぬられるものだ』と語った。

# ビーシー政府 二法案を改變

【ビクトリア】ビーシー州社会信用黨がこのほど行われた州選擧で敗北を招いた原因の一つとみられる勞働関係法と教師給料制限案を新民主黨政府は双方とも改變する旨先週末發表した。また勞組員十一名が騒擾復歸令を無視して起訴されているケースも新政府は却下要請を行い、教師給料制限も廢棄することになった。

# ビーシー公道 サイン元通り

【ビクトリア】オタワ政府が維持費を分担しないという理由で、ベネット前首相が州内のカナダ横断公道七百マイルの道標（サイン）をビーシー一號に變え、そのサインに變わりつつあるが、新民主党政府は再びカナダ公道に逆戻りさせることになり、ハイウエー一四〇一のサインが出ることになった。

# 郵便殺人を警戒

## カナダも郵便物を一々吟味

【オタワ】カナダ郵政省は、アラブ・テロがアムステルダムの消印で郵送した爆弾手紙について、カナダ國内のイスラエル大使館、領事館、貿易事務所その他イスラエル人を對象にメール一切を嚴重チェックすることになっていると發表した。

モ市のイスラエル領事館に送られてきた爆弾手紙はモ市警察技術官により分解されたところ、厚さ八分の一でオレンジ色の爆發性火薬が塗りつけられ、封筒のとじ込みに装置してあり、開封すれば爆發するという巧妙な仕掛けになっていることを調べあげた。

爆弾手紙には『黒い九月を記憶せよ』とアラブ文字で書かれていたという。アムステルダムの消印になってはいるものの、アラブ・ゲリラがオランダで投函したにすぎず、同国にアラブ・ゲリラの基地はないと當局はしている。世界各國駐在のイスラエル外交官宛に約五十通の爆弾手紙が送られていたことが判明した。

# 日本の電車や列車は 走るたび赤字ふえる

【東京】電車や列車が走るたびに毎日六億四千万圓の赤字になった——。この磯崎国鉄總裁が運輸相に出した四十六年度の国鉄收支決算では、氣の遠くなるような赤字額が計上されていた。『国鉄財政はひん死重症』といわれて久しいが、いつもギュウギュウ詰めの利用者にとっては『どうして赤字なの』といいたくもなる。

同年度中に廃止された線も含めて全国二百六十線のうち、黒字線はたった七線。前年度よりも一線減り、このままいけば四十七年度には、黒字線は五線も残るかどうかあぶないところだ、という。

赤字線の赤字の度合いも年々ひどくなり、收支係数（百圓の收入を得るためにかかる經費）をみると、前年度が百十三圓だったのが百二十圓になっている。ということは、百圓收入があるたびに二十圓ずつ損をする計算で、同年度の收入が約一兆二千億圓だから赤字の大きさも分ろう。

三十六年度には三十一線もあった黒字線も、新線が赤字に轉落した三十九年度に十五線に減ってからは減る一方。四十六年度も、前年度に黒字だった常武線、伊東線が赤字線に落ち、わずか七線になった。

そのなかでもうけ頭は何といっても新幹線。黒字を新幹線して純益も千八十億圓。新幹線だけの累積黒字はこれで三千八百四十一億圓に達した。新幹線の建設費が一口に三千八百億圓といわれるから、四十六年度までで建設費はすべてかせいだことになる。

# デノミ實施へ

【大阪時事】稲山嘉寛大蔵事務次官は、先週大阪市で開かれた内外情勢調査会の懇親会で『デノミは物價が安定した時に實施するのが一番よいが、いずれやらねばならないものなのだから、なるべく早くやった方がよい。おくれるほどムダが多くなる。欧州共同体もイタリアがふみ切るとみられるので、日本も早く実施すべきだ』と述べた。

# Dates And Doings

## Referral Plans From Hospitals Bring VON

TORONTO — Many hospitals across Canada are now operating referral plans in which the VICTORIAN ORDER OF NURSES provides nursing care to the patient after he returns home. These referral plans are part of a growing trend of discharging patients from hospital earlier, with the knowledge that many patients make a better recovery in the familiar surroundings of home. If you are planning on bringing a patient home from hospital you might enquire whether this plan is in use in the hospital. Even if a referral plan has not yet been set up there, you can still have the services of a VON nurse as soon as the patient returns home. Either you or doctor can make the arrangements direct with the Metropolitan Toronto Branch, VICTORIAN ORDER OF NURSES.

# Pearl Harbor [illegible] Attack

By ALLAN BEEKMAN

**PEARL HARBOR AND HAWAII: A Military History, by the Editors of the Army Times, with an afterword by Sen. Hiram Fong, New York: Walker and Co., 184 pp., $5.95.**

At 7:59 a.m., Dec. 7, 1941, Pacific Fleet Headquarters broadcast to all ships in the Hawaiian area, "Air raid on Pearl Harbor! This is no drill!"

At Mare Island Navy Station, San Francisco, a radioman picked up this broadcast and relayed it to Washington. Within hours, all America knew of the Japanese attack. Even the most pacific and isolationist realized that America had become a belligerent in the great war.

Pearl Harbor had become a part of the national vocabulary along with Bunker Hill, the Alamo, and Fort Sumter.

Though Pearl Harbor thus dramatically entered the national consciousness, it had served the country long before the inglorious hour when the Pacific Fleet was caught napping there. It serves America today.

* * *

The editors of the present volume have tried to place the Pearl Harbor attack as a dramatic point in a sequence of events before and after bombs fell on the fleet anchorage. They begin with the Polynesians arriving to colonize the islands about the 5th century A.D.

The account mentions the opening of the islands to the civilized world through the discovery of them by Captain James Cook. Landing on the Island of Kauai in January 1778, Cook named the archipelago for his patron, Lord Sandwich.

Immediately recognizing the value of these fertile islands in mid-Pacific, Americans began to call there on their voyages. In 1840, Commodore Charles Wilkes, attested to the military potential when he said of the mouth of Pearl River, Oahu, "If the water upon the bar should be deepened ... it would afford the best and most capacious harbor in the Pacific."

In 1875, Maj. Gen. John M. Schofield surveyed the site and recommended it to the Secretary of War. The renowned naval strategist, Adm. Alfred Mahan advocated acquiring the anchorage.

King Kalakua ceded to America the "exclusive right to enter the harbor of Pearl River ... and to establish ... a coaling and repair station for the use of vessels of the United States." But America began to develop the harbor only after annexing Hawaii in 1898, when the war with Spain had accentuated the value of a Hawaiian anchorage.

The main part of the narrative is devoted to the Pearl Harbor attack, gives no new information, but repeats misinformation and errors from other accounts. On December 7, there were "217 assistant consuls working for Japanese Consul Kita" of Honolulu.

The late Motokazu Mori, a physician, becomes "a dentist confederate" of Kita. The Moris gained their niche in the Pearl Harbor story because of a phone call to Mrs. Mori, December 5, from the Yomiuri Shimbun, Tokyo. Mrs. Mori, also a physician, was a correspondent for this newspaper.

At the time, Army authorities derogated the significance of this phone call, which was forwarded to them by the FBI. In this year of 1972, the derogation seems justified. It seems absurd that the Japanese Navy, poised for a surprise attack, would be telephoning a newspaper correspondent for assistance.

* * *

During the attack, a woman looks out the window of her Waikiki apartment and sees "a smouldering bomb crater in the street." No bombs fell on Waikiki, and only one bomb fell on Honolulu. Unfused U.S. antiaircraft shells caused 39 explosions in Honolulu, doing great damage to property and maiming and killing civilians.

"Japan recognized dual citizenship and still thought of these naturalized Americans (Nikkei) as Japanese." Since 1924, Japan had not recognized American-born Nikkei as Japanese — unless registered as such with the Japanese consulate. Furthermore, Japanese were barred from naturalization in America. There were few naturalized Nikkei.

The book has many photographs, but no index. Despite careless writing, it gives a fair picture of Pearl Harbor in historic context.


General Photography — Wedding Specialists
**PHOTOGRAPHY**
Exclusive Coverage
T.B. Matsuda, Toronto — 677-1467
Estimates & Samples

**DANFORTH GARDENS**
Famous Chinese Foods
3212 Danforth Ave. (at Pharmacy)
Summer Special
One free order of Barbeque Pork and One pair of chopsticks with orders over $5.00
*Free local delivery over $3.00*
*10% off on pick-up orders over $2.00*
Call 699-1171

**Takara Jewellers**
"EAR PIERCING"
By Appointment
Mon. — Friday 9—6, Sat. 9—1.
21 Dundas Sq. Toronto, Suite 1201. Phone 363-0952
Eve. By Appointment
Hiro Kawaguchi, Art Watanabe

**TOM'S TELEVISION & RADIO**
RCA — ZENITH
SALES & SERVICE
1055 MIDLAND AVE. (ORIOLE PLAZA)
SCARBORO — Phone 759-1583
Between Eglinton & Lawrence Ave. East,
Repairs To All Makes

TAVERN and RESTAURANT
TAS[illegible]PAN
FULLY LICENSED
SUKIYAKI
TEMPURA
TATAMI ROOM
ALL MAJOR CREDIT CARDS HONOURED
レストラン 日本の[illegible]
103 YONGE (Between King & Adelaide)
863-0002

**TORONTO JAPANESE GOSPEL CHURCH**
St. John's Presbyterian, Broadview at Simpson Ave.
SERVICES:
Sunday: Sunday School and Worship Services 2:00 P.M.
Tuesday: Prayer and Study Fellowship 8:00 P.M.
Friday: Young Peoples Christian Fellowship 8:00 P.M.
Phone Contact: Mr. S. Tobata 425-6120. Mr. H. Yoshida 461-1000.

**TORONTO JAPANESE UNITED CHURCH**
SUNDAY OCTOBER 1, 1972
Japanese — Rev. C. Y. [illegible] [illegible]
Sunday Service 11:00 A.M.
English Rev. Ken Matsugu. 444-5130

**TORONTO BUDDHIST CHURCH**
SUNDAY OCTOBER 1, 1972
[illegible] A. M. Religious School
11:00 A. M. Morning Service
2:00 P. M. Japanese Service
[illegible] Bathurst St. — Telephone: [illegible]
[illegible]

Custom Picture Framing
[illegible] PICTURE FRAMES
[illegible] Yonge Street, Toronto [illegible], Ont.
SOUTH OF WOODLAWN
[illegible]

**Japan's Specialty Shop**
Specializing in Authentic Oriental Gift Items, Kimonos & Noritake China
463 Eglinton Ave. W.
Phone 489-8611

**KINO'S MARKET**
Red & White Food Store
Slocan City, B.C.
Phone 355-2211

**DANFORTH SPORTING GOODS**
*Fishing Tackle*
*Dew Worms*
551 Danforth Ave.
(near Carlaw)
George [illegible]
463-7400
OPEN FRI. UNTIL 9 P.M.

Alna OF TORONTO
• FORMAL RENTALS
Custom Made Suits & Trousers
437 Danforth Ave. Toronto
Tel. 463-8104

SEPT. 30th WINNER
Mr. HITOSHI KATO
TORONTO, ONT.
No. 722
ARTS AND CRAFTS SHOW
SEPT. 30th & OCT 1st
Japanese Canadian Cultural Centre
123 Wynford Drive
Don Mills, Ont.

## Heritage. . .

(Cont. from Page One)

rankles the souls of ethnic minorities. It is the feeling we ethnic minorities feel when we are labelled "others" such as in the recent Canadian publication entitled **The Other Canadians: Profiles of Six Minorities.**

I see as the main claim for the move for preservation and development of ethnic cultural heritage the accommodation of opportunities for ethnic-cultural groups to develop their own human identities. Yet, in connection with the preservation of cultural artifacts and cultural ways, it is urgent that we press the question, "Heritage — What For ".

In considering this question, we are reminded of some astute native Indian artists and craftsmen in British Columbia who, after having revived near-lost crafts such as totem and mask making (much to the delight of museums), have deplored the fact that they found themselves travelling in limbo, "producing art without the reasons for doing so that their forefathers had." These native people are seriously asking what relevance to their ongoing human becoming there is, as they put it, "copying and imitating what their forebears have done."

Hence, when we confront the second question: What priorities should the Government of Alberta set, and what would contribute to their effectiveness? it is crucial that we attend to the question: "The Renaissance of tradition and heritage, what for "

This question needs to be considered not so much with the rear-view mirror type orientation to the past (moving forward looking back) but rather in light of the future orientation of the lives of the ethnic-cultural groups. I believe that the viability of a multi-ethnic nation such as Canada lies in the way in which each ethnic group in transaction with other ethnic cultural groups constructs and creates new ways of life. In this process some of the ways may turn out to be pathological; others, non-pathological. In this constructive effort, some "old ways" may require preservation; others may need revamping. At stake in the whole issue is the selection of the kind of transactional processes. Might it be assimilation into the mainstream culture? Integration with other ethnic cultures? Preservation in isolation from other cultures? Creation of a new identity out of cross-cultural transactions? Or some other creative alternative?

In the first flush of opportunity that the Conference has provided, there will be the initial fervor and support for the relatively easier task of seeking ways of preserving heritage. But if the payoff of the Conference is to be meaningful, it needs to orient itself not only to the past and present but also to the future as well. Dynamism of living projects into the future. Therefore, I urge that the Conference give high order priority to considering ways and means of providing opportunities for the ethnic minorities (particularly for the less visible, less vocal ones) to indicate their concerns and wants and to providing them with tools that they will need to allow them to work towards the construction of the life-style they want. Hence, when the question calls for priorities, I think of opportunities for self-governance moreso than for collecting museum pieces, although the latter may well be necessary, instrumentally.

If each ethnic group in transaction with others is allowed to develop its chosen life-style, then Canada will grow towards what may be termed "multi-Canadianism" which, I believe, is a viable concept of Canadianism. If this Conference can make a strong move towards that goal, it could indeed help towards setting a social, cultural and political climate they will nourish the healthy growth of ethnic minorities in Alberta, a climate in which their choosing of futures and their acting in light of the choice will become the dominant activity.

## Memories. . .

(Cont. from Page One)

explanation; Maikawa's sister was expecting a baby.

Then Nakayama was called and quizzed about the $1500 Maikawa had given him.
Judge Cameron: Where is that money now?
Nonchalantly Nakayama tapped his breast pocket. "Here."
Sensation in court.

Nothing irregular could be proved. It was not illegal to give Morii money, for it was known that he had spent large sums to relieve distress caused by the evacuation. For instance, when fishermen had been hauled off their boats and sent down to Vancouver — to the shame of the Security Commission and the Canadian people — housing arrangements, etc. had been inadequate. Morii had given money to feed and clothe them.

Another mild sensation was caused by one Yoshida who was called as a character witness by the RCMP on behalf of Morii. But his evidence backfired. When asked what the Japanese community thought about Morii, Yoshida replied that the Japanese did not trust him.

"Why? Because," said Yoshida bitterly, "he is a police spy."

I had been interpreter for the News Herald witnesses, but when Morii and his witnesses came to the witness box, they refused to have me and one of Morii's men, Nishiguchi, became court interpreter. When Senator Farris barked questions at Morii, Nishiguchi smoothly rendered them into honorific sentences. Farris did not understand Japanese but he knew what was happening. "Oh your honour," he exclaimed impatiently, "I can't get anywhere with this sort of cross-examination."

Ted Ward in the witness-box reported a despatch from Portland, Oregon which stated that the FBI had raided the Sokokukai branch there and arrested 24 Japanese. An FBI man who came up to Vancouver for a few days to watch proceedings said they had a file on Morii. "If we had him across the border, we'd know what to do with him," he told us during a recess. Senator Farris asked for the RCMP file on Morii but this was refused.

And so the inquiry dragged on. It was an interesting but futile procedure. The pattern was apparent to the intelligent. Jerome Davis, an American sociologist happened to visit Vancouver at the time and laughed at my naivete. All police forces use informers, he said, and he could not think that Morii was a particularly vicious character. Morii returned to his evacuation centre a free man, and Senator Farris summed it up neatly: "You have heard it said that the mounties always get their man. We now learn that they get their man off."

I saw Morii in Vancouver in June of this year. He is now a benevolent old gentleman of 84 living with Frank Sasaki who used to be his right hand man at the Nippon Club. Morii's wife died earlier this year. He was planning to return to Japan to take her ashes back. He will live with his brother and never return to Canada.

## Meal. . .

(Cont. from Page 7)

simplest of fare imaginable — a small amount of rice boiled together over the charcoal fire with vegetables or anything else that could be scrounged. Rice was rationed and there never was enough. Before cooking, it had to be pounded in a beer bottle with a stick to polish it.

The food was divided equally into five portions. If someone was not home at mealtime, his portion would be set aside for him.

* * *

The monotony at mealtime was broken one evening when instead of vegetables boiled with rice we had vegetables made into tempura.

It was a meal none of us was likely to ever forget.

To fry the tempura, we used a bottle of oil that one of the fellows had picked up somewhere. It turned out to be castor oil and wham! It hit us all about the same time shortly after eating. Needless to say, there was a traffic jam at the only john in the house.

Most of us had the castor-oil tempura meal early in the evening. An absentee was Tatsui, who was working late.

So after recovering sufficiently from our unexpected ordeal, we had a pretty little problem before us.

The problem was, should we warn Tatsui about the tempura and let him go hungry that night or should we keep our mouths shut and let him be cleaned out?

Since there was nothing else for him to eat, we decided to keep our mouths shut.

When Tatsui finally came home late that night, tired and hungry, the rest of us gathered around him to watch him eat, making such solicitous remarks as "Good, huh?" while he wolfed down his share of the tempura.

It was only after Tatsui had cleaned up his plate that we told him the sad news.

* * *

More than 27 years have passed since this little war-time incident. Tatsui is now living in the Sawtelle section of Los Angeles. Nikaido, whose cousin Susumu is new Prime Minister Kakuei Tanaka's Chief Cabinet Secretary, is also in California. The two Takeda brothers too are in the States somewhere.

At times, when they sit down to a tempura dinner, no doubt their thoughts stray to that memorable meal they had in wartime. Mine do anyway.


**The New Canadian**

Second class mail registration number 0066

A member of Ethnic Press Association of Ontario.

PUBLISHED ON EVERY TUESDAY AND FRIDAY

T. UMEZUKI Publisher
K. C. TSUMURA English Section Editor
KEN MORI Japanese Section Editor

SUBSCRIPTION
$9.00 a Year
$5.00 for Six Months

479 QUEEN ST. WEST
Toronto 133, Ont.
EMpire 6-5005


## CLASSIFIED

### Help Wanted

HOMESEWERS for blouse. Will deliver and pick up. Call Mary. 363-4588 (Toronto).

### For Sale

PICK YOUR OWN.

Hakusai, Mac and Spy Apples. Also Gobo. Go East 401 to Liverpool Exchange North. Then north to first traffic light, east ½mile to Brock Road, north 4 miles, to Pineview Farm on East side. Daikon $3.00, Hakusai $2.50, Apples $2.00. Own containers. Delicious Apples will be ready on Sept. 30th. RON KIMURA Phone 751-1179 (Toronto).


*Paul K. Asada, D.C., N.D.*
"Doctor of Chiropractic"
728A St. Clair Ave. West
(½ block West of Christie)
TORONTO
651-8060 Res. 621-1989

Buy and Sell Your Home Through
TOSH IWAI
MELL REAL ESTATE Ltd.
2006 Lawrence Ave. East
Scarboro, Ont.
757-5184

BE BLOOD DONORS

COUNTER INFLATION BY PLANNED MONEY MANAGEMENT
Income Tax Reduction
Retirement Income
Family Protection
Disability Pay Cheques
Mortgage Redemption
College Tuition Fund
— 0 —
MITS TANOUYE
NATIONAL LIFE OF CANADA
10 St. Mary St., Toronto
447-1066

Buy & Sell – Your Home
Through
Mits Kuroda
Representing
Robt. Owen, Realtor
7685 Eglinton Ave. East
Phone 266-4501 - Res. 261-2581

It is a good policy to have the RIGHT POLICY
Contact
William Wales Ltd.
Insurance Agents
8 Carlton St. 10th floor
Toronto 2-A, Ont.
Phone 366-4681

Bus: 924-8153 Res: 633-1000
ERNEST JOMORI
Chartered Accountant
Suite 402
100 BLOOR ST. W. TORONTO

Paramount
GIFT SHOP
738 Danforth Ave., Toronto
Phone Store 463-3436
Home 469-8383
Japanese Food
Deliver Evenings and Saturdays

Yamaha Music Course For Children
4 to 8 years
World Famous — over 1 million graduates.
Free Film demonstration etc.
See a class in operation any day.
LLoyd Edwards
Yamaha Music Academy
231 Danforth Ave.
461-2608 Enrol today

When Buying Or Selling A Home
Call: KEN HORI
K. HORI
REAL ESTATE
MEMBER OF TORONTO REAL ESTATE BOARD
14 Parkside Cres. Phone 261-8194
Scarborough